

Úradný vestník

Európskej únie

L 303



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Ročník 64

27. augusta 2021

Obsah

II Nelegislatívne akty

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

- ★ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2021/1404 z 28. júna 2021 o podpise v mene Únie Euro-stredomorskej dohody o leteckej doprave medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Tuniskou republikou na strane druhej 1

NARIADENIA

- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/1405 z 20. augusta 2021, ktorým sa do registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov „Vanille de l'île de La Réunion“ (CHZO) 3
- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/1406 z 26. augusta 2021, ktorým sa udeľuje výnimka z pravidiel týkajúcich sa dôkazu o pôvode stanovených vo vykonávacom nariadení (EÚ) 2020/761 a uplatniteľných na určité dovozné colné kvóty na hydínové mäso a ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) 2020/761, pokiaľ ide o množstvá syra, ktoré sú k dispozícii na účely vývozných licencií do USA 4

ROZHODNUTIA

- ★ Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/1407 z 26. augusta 2021, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2019/919, pokiaľ ide o harmonizované normy pre palivové hadice s požiarou odolnosťou, palivové hadice bez požiarnej odolnosti, kohúty, trupové priechodky, palivové, olejové a elektrické súčasti namontované na zabudovaných vznetových motoroch, a kormidlové kolesá 8

SK

Akty, ktoré sú vytlačené obyčajným písmom, sa týkajú každodennej organizácie poľnohospodárskych záležitostí a sú spravidla platné len obmedzený čas.

Názvy všetkých ostatných aktov sú vytlačené tučným písmom a je pred nimi hviezdička.

II

(Nelegislatívne akty)

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2021/1404

z 28. júna 2021

o podpise v mene Únie Euro-stredomorskej dohody o leteckej doprave medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Tuniskou republikou na strane druhej

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 100 ods. 2 v spojení s článkom 218 ods. 5,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Rada 9. decembra 2008 poverila Komisiu začatím rokovaní s Tuniskou republikou o Euro-stredomorskej dohode o leteckej doprave medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Tuniskou republikou na strane druhej (ďalej len „dohoda“). Rokovania boli úspešne ukončené parafovaním dohody 11. decembra 2017.
- (2) Podpísaním dohody v mene Únie nie je dotknuté rozdelenie právomocí medzi Úniou a jej členskými štátmi. Toto rozhodnutie by sa nemalo vykladať tak, že využíva možnosť, aby Únia uplatňovala svoju vonkajšiu právomoc v oblastiach, na ktoré sa vzťahuje dohoda a ktoré patria do spoločnej právomoci, pokiaľ Únia túto právomoc ešte neuplatňuje na vnútornej úrovni.
- (3) Dohoda by sa mala podpísať,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto sa v mene Únie schvaľuje podpis Euro-stredomorskej dohody o leteckej doprave medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Tuniskou republikou na strane druhej s výhradou jej uzavretia ⁽¹⁾.

Článok 2

Týmto sa predseda Rady poveruje určiť osobu(-y) splnomocnenú(-é) podpísať dohodu v mene Únie.

⁽¹⁾ Text dohody sa uverejní spolu s rozhodnutím o jej uzavretí.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Luxemburgu 28. júna 2021

Za Radu
predsedníčka
M. do C. ANTUNES

NARIADENIA

VEYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2021/1405

z 20. augusta 2021,

ktorým sa do registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov „Vanille de l'île de La Réunion“ (CHZO)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1151/2012 z 21. novembra 2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 52 ods. 2,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 50 ods. 2 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1151/2012 bola v Úradnom vestníku Európskej únie ⁽²⁾ uverejnená žiadosť Francúzska o zápis názvu „Vanille de l'île de La Réunion“ do registra.
- (2) Vzhľadom na to, že Komisii nebola oznámená žiadna námietka v zmysle článku 51 nariadenia (EÚ) č. 1151/2012, názov „Vanille de l'île de La Réunion“ by sa mal zapísať do registra,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Názov „Vanille de l'île de La Réunion“ (CHZO) sa zapisuje do registra.

Názov uvedený v prvom odseku sa vzťahuje na výrobok triedy 1.8. Iné výrobky prílohy I k zmluve (koreniny atď.), ktorá je uvedená v prílohe XI k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) č. 668/2014 ⁽³⁾.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 20. augusta 2021

Za Komisiu
v mene predsedníčky
Janusz WOJCIECHOWSKI
člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 343, 14.12.2012, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 170, 6.5.2021, s. 13.

⁽³⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 668/2014 z 13. júna 2014, ktorým sa stanovujú pravidlá uplatňovania nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1151/2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny (Ú. v. EÚ L 179, 19.6.2014, s. 36).

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2021/1406

z 26. augusta 2021,

ktorým sa udeľuje výnimka z pravidiel týkajúcich sa dôkazu o pôvode stanovených vo vykonávacom nariadení (EÚ) 2020/761 a uplatniteľných na určité dovozné colné kvóty na hydinové mäso a ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) 2020/761, pokiaľ ide o množstvá syra, ktoré sú k dispozícii na účely vývozných licencií do USA

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 187 a článok 223 ods. 3,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1306/2013 zo 17. decembra 2013 o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 352/78, (ES) č. 165/94, (ES) č. 2799/98, (ES) č. 814/2000, (ES) č. 1290/2005 a (ES) č. 485/2008 ⁽²⁾, a najmä na jeho článok 66 ods. 4,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 510/2014 zo 16. apríla 2014, ktorým sa stanovujú obchodné opatrenia uplatniteľné na určitý tovar vznikajúci spracovaním poľnohospodárskych výrobkov, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 ⁽³⁾, a najmä na jeho článok 9 prvý odsek písm. a) až d) a článok 16 ods. 1,

keďže:

- (1) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2020/761 ⁽⁴⁾ sa stanovujú pravidlá správy dovozných a vývozných colných kvót pre poľnohospodárske výrobky, ktoré sa spravujú systémom dovozných a vývozných licencií, ako aj osobitné pravidlá.
- (2) Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2021/760 ⁽⁵⁾ sa zmenila príloha XII k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761, pokiaľ ide o pravidlá uplatniteľné na colné kvóty s poradovými číslami 09.4410, 09.4411 a 09.4420 (hydinné mäso). Podľa nových pravidiel musia hospodárske subjekty na prepustenie do voľného obehu v súlade s článkami 57, 58 a 59 nariadenia Komisie (EÚ) 2015/2447 ⁽⁶⁾ preukázať pôvod tovaru.
- (3) Táto požiadavka sa uplatňuje od 1. júna 2021, teda od dátumu začatia prvého obdobia predkladania žiadostí o licencie po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2021/760.
- (4) Vzhľadom na ťažkosti, s ktorými sa stretávajú orgány tretích krajín pri vydávaní osvedčenia o pôvode v súlade s novými pravidlami, nemohli niektoré hospodárske subjekty predložiť colným orgánom požadované doklady a tovar nemohol byť prepustený do voľného obehu v Európskej únii.
- (5) Na zabezpečenie bezproblémového toku tovaru na úrovni colných orgánov by sa počas určitého obdobia mala stanoviť výnimka z nových pravidiel v prípadoch, keď tretie krajiny alebo hospodárske subjekty nie sú schopné preukázať pôvod tovaru v súlade s článkami 57, 58 a 59 nariadenia (EÚ) 2015/2447.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 549.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 150, 20.5.2014, s. 1.

⁽⁴⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2020/761 zo 17. decembra 2019, ktorým sa stanovujú pravidlá uplatňovania nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1306/2013, (EÚ) č. 1308/2013 a (EÚ) č. 510/2014, pokiaľ ide o systém správy colných kvót na základe licencií (Ú. v. EÚ L 185, 12.6.2020, s. 24).

⁽⁵⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2021/760 zo 7. mája 2021, ktorým sa menia vykonávacie nariadenia (EÚ) 2020/761 a (EÚ) 2020/1988, pokiaľ ide o systém správy niektorých colných kvót na základe licencií, a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) 2020/991 (Ú. v. EÚ L 162, 10.5.2021, s. 25).

⁽⁶⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/2447 z 24. novembra 2015, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania určitých ustanovení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 343, 29.12.2015, s. 558).

- (6) Táto výnimka by sa mala uplatňovať od dátumu začatia uplatňovania článku 1 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2021/760, ktorým sa zmenila príloha XII k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761.
- (7) V časti B1 prílohy XIV.5 (mlieko a mliečne výrobky) k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761 sa uvádzajú vývozné kvóty otvorené Spojenými štátmi americkými stanovujúce množstvá, ktoré môžu hospodárske subjekty EÚ vyviezť do USA v rámci týchto kvót.
- (8) Spojené štáty americké uverejnili 6. júla 2021 vo svojom úradnom vestníku ⁽⁷⁾ nové množstvá dovozných kvót na syr, ako boli upravené po vystúpení Spojeného kráľovstva z Európskej únie. Preto je pred začatím obdobia predkladania žiadostí 1. septembra 2021 potrebné zmeniť množstvá colných kvót v časti B1 prílohy XIV.5 k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761.
- (9) Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2020/761 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (10) Vzhľadom na to, že potreba zaviesť výnimku z vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/761 a vykonať jeho zmenu je naliehavá, malo by toto nariadenie nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.
- (11) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Výnimka z vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/761

Odchyľne od pravidla týkajúceho sa dôkazu o pôvode na prepustenie do voľného obehu stanoveného v prílohe XII k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2020/761, pokiaľ ide o colné kvóty s poradovými číslami 09.4410, 09.4411 a 09.4420, môžu colné orgány v období od 1. júna do 31. decembra 2021 v prípadoch, keď hospodárske subjekty nie sú schopné predložiť osvedčenie o pôvode uvedené v článkoch 57, 58 a 59 nariadenia (EÚ) 2015/2447, požadovať akékoľvek alternatívne dôkazy potrebné na preukázanie pôvodu výrobkov.

Článok 2

Zmena vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2020/761

V prílohe XIV.5 k nariadeniu (EÚ) 2020/761 sa tabuľka uvedená v časti B1 nahrádza tabuľkou uvedenou v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti a uplatňovanie

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Článok 1 sa uplatňuje od 1. júna 2021.

⁽⁷⁾ <https://www.federalregister.gov/public-inspection/2021-14344/modification-of-united-states-tariff-rate-quotas-and-the-harmonized-tariff-schedule>.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 26. augusta 2021

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA

„Označenie skupiny v súlade s dodatočnými poznámkami v kapitole 4 harmonizovanej colnej nomenklatúry Spojených štátov amerických		Označenie kvóty	Ročné dostupné množstvo
Číslo skupiny	Opis skupiny		kg
(1)	(2)	(3)	(4)
16	Nešpecifikovaná (NSPF)	16-Tokio	835 712
		16-Uruguaj	3 168 597
17	Blue Mould	17-Uruguaj	347 095
18	Cheddar	18-Uruguaj	333 480
20	Edam/Gouda	20-Uruguaj	1 100 000
21	Italian type	21-Uruguaj	2 025 000
22	Swiss or Emmenthaler cheese other than with eye formation	22-Tokio	393 006
		22-Uruguaj	380 000
25	Swiss or Emmenthaler cheese with eye formation	25-Tokio	4 003 172
		25-Uruguaj	2 420 000“

ROZHODNUTIA

VKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2021/1407

z 26. augusta 2021,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2019/919, pokiaľ ide o harmonizované normy pre palivové hadice s požiarou odolnosťou, palivové hadice bez požiarnej odolnosti, kohúty, trupové priechodky, palivové, olejové a elektrické súčasti namontované na zabudovaných vznetrových motoroch, a kormidlové kolesá

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1025/2012 z 25. októbra 2012 o európskej normalizácii, ktorým sa menia a dopĺňajú smernice Rady 89/686/EHS a 93/15/EHS a smernice Európskeho parlamentu a Rady 94/9/ES, 94/25/ES, 95/16/ES, 97/23/ES, 98/34/ES, 2004/22/ES, 2007/23/ES, 2009/23/ES a 2009/105/ES a ktorým sa zrušuje rozhodnutie Rady 87/95/EHS a rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1673/2006/ES⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 10 ods. 6,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 14 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ⁽²⁾ sa o výrobkoch, ktoré sú v súlade s harmonizovanými normami alebo ich časťami, pričom odkazy na dané normy alebo ich časti sa uverejnili v Úradnom vestníku Európskej únie, predpokladá, že spĺňajú požiadavky, na ktoré sa tieto normy alebo ich časti vzťahujú a ktoré sú stanovené v článku 4 ods. 1 smernice 2013/53/EÚ a v prílohe I k uvedenej smernici.
- (2) Komisia vykonávacím rozhodnutím Komisie C(2015) 8736⁽³⁾ predložila Európskemu výboru pre normalizáciu (CEN) a Európskemu výboru pre normalizáciu v elektrotechnike (Cenelec) žiadosť o vypracovanie a revíziu harmonizovaných noriem na podporu smernice 2013/53/EÚ, ktoré sú odpoveďou na prísnejšie základné požiadavky stanovené v článku 4 ods. 1 smernice 2013/53/EÚ a v prílohe I k uvedenej smernici v porovnaní so zrušenou smernicou Európskeho parlamentu a Rady 94/25/ES⁽⁴⁾.
- (3) Vykonávacím rozhodnutím C(2015) 8736 boli výbory CEN a Cenelec požiadané o revíziu noriem, na ktoré boli uverejnené odkazy v oznámení Komisie 2015/C 087/01⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 316, 14.11.2012, s. 12.

⁽²⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ z 20. novembra 2013 o rekreačných plavidlách a vodných skútroch a o zrušení smernice 94/25/ES (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 90).

⁽³⁾ Vykonávacie rozhodnutie Komisie C(2015) 8736 z 15. decembra 2015 týkajúce sa žiadosti o normalizáciu Európskemu výboru pre normalizáciu a Európskemu výboru pre normalizáciu v elektrotechnike, pokiaľ ide o rekreačné plavidlá a vodné skútre na podporu smernice Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ z 20. novembra 2013 o rekreačných plavidlách a vodných skútroch a o zrušení smernice 94/25/ES.

⁽⁴⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 94/25/ES zo 16. júna 1994 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov týkajúcich sa rekreačných plavidiel (Ú. v. ES L 164, 30.6.1994, s. 15).

⁽⁵⁾ Oznámenie Komisie v rámci implementácie smernice Európskeho Parlamentu a Rady 94/25/ES zo 16. júna 1994 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov týkajúcich sa rekreačných plavidiel (Uverejnenie názvov a odkazov harmonizovaných noriem podľa harmonizačného právneho predpisu Únie) (Ú. v. EÚ C 87, 13.3.2015, s. 1).

- (4) Výbor CEN na základe žiadosti uvedenej vo vykonávacom rozhodnutí C(2015) 8736 zrevidoval tieto harmonizované normy, na ktoré bol uverejnený odkaz vykonávacím rozhodnutím Komisie (EÚ) 2019/919 ⁽⁶⁾: EN ISO 7840:2018 o palivových hadiciach s požiarou odolnosťou, EN ISO 8469:2018 o palivových hadiciach bez požiarnej odolnosti, harmonizované normy EN ISO 9093-1:2018 a EN ISO 9093-2:2018 o kohútach a trupových priechodkách a EN ISO 16147:2017 o zabudovaných vznetových motoroch a palivových a elektrických súčiastiach namontovaných na motore. To viedlo k prijatiu týchto harmonizovaných noriem: EN ISO 7840:2021, EN ISO 8469:2021, EN ISO 9093:2021 a EN ISO 16147:2021.
- (5) Na základe žiadosti uvedenej vo vykonávacom rozhodnutí C(2015) 8736 výbor CEN vypracoval aj novú harmonizovanú normu EN ISO 23411:2021 o kormidlových kolesách.
- (6) Komisia spolu s výborom CEN posúdili, či normy, ktoré výbor CEN zrevidoval alebo vypracoval, spĺňajú požiadavku uvedenú vo vykonávacom rozhodnutí C(2015) 8736.
- (7) V norme EN ISO 7840:2021 sa stanovujú všeobecné požiadavky a fyzické skúšky palivových hadíc s požiarou odolnosťou na prepravu benzínu alebo benzínu zmiešaného s etanolom a motorovej nafty alebo motorovej nafty zmiešanej s metylesterom mastnej kyseliny (FAME), ktoré sú navrhnuté pre pracovný tlak nepresahujúci 0,34 MPa pre hadice s vnútorným priemerom do 10 mm a 0,25 MPa pre hadice s vnútorným priemerom 63 mm v malých plavidlách.
- (8) V norme EN ISO 8469:2021 sa stanovujú všeobecné požiadavky a fyzické skúšky palivových hadíc bez požiarnej odolnosti, na prepravu benzínu alebo benzínu zmiešaného s etanolom a motorovej nafty alebo motorovej nafty zmiešanej s metylesterom mastnej kyseliny (FAME), ktoré sú navrhnuté pre pracovný tlak nepresahujúci 0,34 MPa pre hadice s vnútorným priemerom do 10 mm a 0,25 MPa pre hadice s vnútorným priemerom 63 mm v malých plavidlách do 24 m.
- (9) V norme EN ISO 9093:2021 sa stanovujú požiadavky na trupové priechodky, kohúty, hadicové prípojky, ich príslušenstvo a ich montáž do malých plavidiel s dĺžkou do 24 m.
- (10) V norme EN ISO 16147:2021 sa stanovujú požiadavky na konštrukciu a inštaláciu palivových, olejových a elektrických súčastí, namontovaných na zabudovaných vznetových motoroch s cieľom minimalizovať únik paliva, riziko zásahu elektrickým prúdom a riziko a/alebo rozšírenie požiaru na malých plavidlách do 24 m.
- (11) V norme EN ISO 23411:2021 sa stanovujú konštrukčné a skúšobné požiadavky na kormidlové kolesá malých plavidiel s dĺžkou do 24 m.
- (12) Normy EN ISO 7840:2021, EN ISO 8469:2021, EN ISO 9093:2021, EN ISO 16147:2021 a EN ISO 23411:2021 spĺňajú požiadavky, na ktoré sa majú vzťahovať a ktoré sú stanovené v článku 4 ods. 1 smernice 2013/53/EÚ, ako aj v časti A prílohy I k uvedenej smernici. Je preto vhodné uverejniť odkazy na uvedené normy v *Úradnom vestníku Európskej únie*.
- (13) Norma EN ISO 7840:2021 má nahradiť normu EN ISO 7840:2018. Norma EN ISO 8469:2021 má nahradiť normu EN ISO 8469:2018. Norma EN ISO 9093:2021 má nahradiť normy EN ISO 9093-1:2018 a EN ISO 9093-2:2018. Norma EN ISO 16147:2021 má nahradiť normu EN ISO 16147:2017. Norma EN ISO 23411:2021 má nahradiť normy EN ISO 9775:2017 a EN ISO 15652:2017 uverejnené oznámením Komisie 2018/C 209/05 ⁽⁷⁾.
- (14) Preto je potrebné vypustiť odkazy na normy EN ISO 7840:2018, EN ISO 8469:2018, EN ISO 9093-1:2018, EN ISO 9093-2:2018, EN ISO 9775:2017, EN ISO 15652:2017 a EN ISO 16147:2017 z *Úradného vestníka Európskej únie* ⁽⁸⁾.

⁽⁶⁾ Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2019/919 zo 4. júna 2019 o harmonizovaných normách pre rekreačné plavidlá a vodné skútre vypracovaných na podporu smernice Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ (Ú. v. EÚ L 146, 5.6.2019, s. 106).

⁽⁷⁾ Oznámenie Komisie v rámci vykonávania smernice Európskeho parlamentu a Rady 2013/53/EÚ z 20. novembra 2013 o rekreačných plavidlách a vodných skútroch a o zrušení smernice 94/25/ES (Uverejnenie názvov a odkazov harmonizovaných noriem podľa harmonizačného právneho predpisu Únie) (Ú. v. EÚ C 209, 15.6.2018, s. 137).

⁽⁸⁾ Ú. v. EÚ C 209, 15.6.2018, s. 137.

- (15) S cieľom poskytnúť výrobcovi dostatočný čas na prispôbenie svojich výrobkov revidovaným verziám harmonizovaných noriem EN ISO 7840:2018, EN ISO 8469:2018, EN ISO 9093-1:2018, EN ISO 9093-2:2018, EN ISO 9775:2017, EN ISO 15652:2017 a EN ISO 16147:2017 je potrebné odložiť vypustenie odkazov na tieto normy.
- (16) V prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2019/919 sa uvádzajú odkazy na harmonizované normy vypracované na podporu smernice 2013/53/EÚ. Odkazy na harmonizované normy EN ISO 7840:2021, EN ISO 8469:2021, EN ISO 9093:2021, EN ISO 16147:2021 a EN ISO 23411:2021 by sa mali zahrnúť do uvedenej prílohy. Odkazy na harmonizované normy EN ISO 7840:2018, EN ISO 8469:2018, EN ISO 9093-1:2018, EN ISO 9093-2:2018 by sa z uvedenej prílohy mali vypustiť.
- (17) V prílohe II k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2019/919 sa uvádzajú odkazy na harmonizované normy vypracované na podporu smernice 2013/53/EÚ, ktoré sa vypúšťajú z *Úradného vestníka Európskej únie*. Odkazy na harmonizované normy EN ISO 9775:2017, EN ISO 15652:2017 a EN ISO 16147:2017 by sa mali zahrnúť do uvedenej prílohy.
- (18) Vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2019/919 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (19) Súlad s harmonizovanou normou zakladá predpoklad zhody so zodpovedajúcimi základnými požiadavkami stanovenými v harmonizačných právnych predpisoch Únie odo dňa uverejnenia odkazu na takúto normu v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Toto rozhodnutie by preto malo nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2019/919 sa mení takto:

1. Príloha I sa mení v súlade s prílohou I k tomuto rozhodnutiu.
2. Príloha II sa mení v súlade s prílohou II k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Bod 2 prílohy I sa uplatňuje od 27. februára 2023.

V Bruseli 26. augusta 2021

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA I

Príloha I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2019/919 sa mení takto:

1. Dopĺňajú sa tieto položky:

č.	Odkaz na normu
„35.	EN ISO 7840:2021 Malé plavidlá. Palivové hadice s požiarnou odolnosťou
36.	EN ISO 8469:2021 Malé plavidlá. Palivové hadice bez požiarnej odolnosti
37.	EN ISO 9093:2021 Malé plavidlá. Kohúty a trupové priechodky
38.	EN ISO 16147:2021 Malé plavidlá. Zabudované vznetrové motory. Palivové, olejové a elektrické súčasti namontované na motore
39.	EN ISO 23411:2021 Malé plavidlá. Kormidlové kolesá“

2. Položky 5, 6, 9 a 10 sa vypúšťajú.

PRÍLOHA II

V prílohe II k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2019/919 sa dopĺňajú tieto položky:

č.	Odkaz na normu	Dátum vypustenia
„33.	EN ISO 9775:2017 Malé plavidlá. Systémy diaľkového riadenia pre jednoduché privesné motory s výkonom 15 kW až 40 kW (ISO 9775:1990)	27. február 2023
34.	EN ISO 15652:2017 Malé plavidlá. Systémy diaľkového riadenia pre lode s miniatúrnymi pohonom typu jet (ISO 15652:2003)	27. február 2023
35.	EN ISO 16147:2017 Malé plavidlá. Zabudované vznetové motory. Palivové a elektrické súčasti namontované na motore (ISO 16147:2002, A1:2013)	27. február 2023“

ISSN 1977-0790 (elektronické vydanie)
ISSN 1725-5147 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií
Európskej únie
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK